



Distr.: Limited  
10 June 2015  
Arabic  
Original: English

# الاتفاقية الإطارية بشأن تغير المناخ



## الهيئة الفرعية للتنفيذ

الدورة الثانية والأربعون

بون، ١-١١ حزيران/يونيه ٢٠١٥

البند ٦ من جدول الأعمال

المسائل المتعلقة بأقل البلدان نمواً

## المسائل المتعلقة بأقل البلدان نمواً

### مشروع استنتاجات مقترح من الرئيس

١- أحاطت الهيئة الفرعية للتنفيذ (الهيئة الفرعية) علماً بالتقرير الشفوي المقدم من رئيس فريق الخبراء المعني بأقل البلدان نمواً (فريق الخبراء) عن تنفيذ برنامج عمل فريق الخبراء للفترة ٢٠١٤-٢٠١٥، وأعربت لفريق الخبراء عن تقديرها للتقدم المحرز في إطار برنامج عمله<sup>(١)</sup>.

٢- ورحبت الهيئة الفرعية بالتقرير المتعلق بالاجتماع السابع والعشرين لفريق الخبراء<sup>(٢)</sup> المعقود في بانكوك، تايلند، في الفترة من ١٢ إلى ١٤ آذار/مارس ٢٠١٥، وبالتقرير المتعلق بالاجتماع الاستعراضي لعمل فريق الخبراء<sup>(٣)</sup>، المعقود في الفترة من ٩ إلى ١١ آذار/مارس ٢٠١٥ في بانكوك أيضاً.

٣- ورحبت الهيئة الفرعية أيضاً بالنجاح في تنظيم معرض خطط التكيف الوطنية الذي عقد في بون، ألمانيا، يومي ١٤ و ١٥ نيسان/أبريل ٢٠١٥، ونوهت بقيمته في تعزيز تبادل الخبرات العملية المبكرة في عملية صياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية.

(١) متاح في العنوان التالي: <<http://unfccc.int/8854>> و<<http://unfccc.int/7984>>.

(٢) FCCC/SBI/2015/7.

(٣) FCCC/SBI/2015/8.

- ٤- ورحبت الهيئة الفرعية كذلك بنجاح لجنة التكيف في تنظيم حلقة العمل المتعلقة بالخبرات والممارسات الجيدة والدروس المستفادة والثغرات والاحتياجات في عملية صياغة وتنفيذ خطط التكيف الوطنية<sup>(٤)</sup>، بالتعاون مع فريق الخبراء، في بون، يومي ١٦ و ١٧ نيسان/أبريل ٢٠١٥.
- ٥- ورحبت الهيئة الفرعية بالتقرير التوليقي المتعلق بالتقدم المحرز في عمل فريق الخبراء<sup>(٥)</sup> والحاجة إلى استمراره واختصاصاته، الذي أعدته الأمانة على أساس التقارير المقدمة من الأطراف وآرائها بشأن عمل فريق الخبراء<sup>(٦)</sup>، وتقارير فريق الخبراء<sup>(٧)</sup>، والتقرير الاستعراضي المشار إليه في الفقرة ٢ أعلاه والمعلومات الأخرى ذات الصلة.
- ٦- وأعربت الهيئة الفرعية عن امتنانها لكل من:
- (أ) حكومة زامبيا على استضافتها حلقة العمل التدريبية بشأن خطط التكيف الوطنية لبلدان شرق أفريقيا والجنوب الأفريقي في ليفينغستون، زامبيا، في الفترة من ٢٣ إلى ٢٧ شباط/فبراير ٢٠١٥؛
- (ب) مكتب برنامج الأمم المتحدة الإنمائي في بانكوك على استضافة الاجتماعات المشار إليها في الفقرة ٢ أعلاه.
- ٧- وأعربت كذلك عن امتنانها لحكومة المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية للدعم المالي الذي تقدمه لعمل فريق الخبراء.
- ٨- ولاحظت الهيئة الفرعية بتقدير بأن خمسة من أقل البلدان نمواً قد أكملت، حتى ٢ حزيران/يونيه ٢٠١٥، تنفيذ واحد على الأقل من مشاريع برامج عملها الوطنية للتكيف.
- ٩- ولاحظت الهيئة الفرعية بتقدير أيضاً استمرار الدعم من صندوق أقل البلدان نمواً، وأن ٤٩ من أصل ٥٠ بلداً من البلدان التي أكملت برامج عملها الوطنية للتكيف، حتى ٢ حزيران/يونيه ٢٠١٥، قد حصلت على ما مجموعه ٦٣,٩٠٥ ملايين دولار من دولارات الولايات المتحدة لصالح ١٦١ مشروعاً.
- ١٠- ولاحظت الهيئة الفرعية بتقدير كذلك التبرعات التي قدمتها بعض الأطراف إلى صندوق أقل البلدان نمواً، وبلغ مجموعها ١٣,٩٢٩ مليون دولار من دولارات الولايات المتحدة في ٣١ آذار/مارس ٢٠١٥، وشجعت الأطراف الأخرى على التبرع أيضاً.

(٤) يرد التقرير المتعلق بحلقة العمل في الوثيقة FCCC/SBI/2015/INF.6.

(٥) FCCC/SBI/2015/6.

(٦) FCCC/SBI/2015/MISC.2.

(٧) متاح في العنوان التالي: <unfccc.int/6099>.

١١- ولاحظت الهيئة الفرعية بتقدير التقدم الذي أحرزته أقل البلدان نمواً الأطراف، والدعم التقني المقدم من برامج وشبكات الدعم<sup>(٨)</sup> بشأن عملية صياغة خطط التكيف الوطنية وتنفيذها، بينما لاحظت في الوقت نفسه القيود<sup>(٩)</sup> المستمرة التي يواجهها العديد من الأطراف من أقل البلدان نمواً في الحصول على الدعم المالي لهذه العملية.

١٢- ولاحظت الهيئة الفرعية بقلق افتقار صندوق أقل البلدان نمواً إلى الأموال، وحثت الأطراف على المساهمة في الصندوق، مع الإقرار بأهمية دعم التنفيذ الكامل لبرامج العمل الوطنية للتكيف من أجل تلبية احتياجات التكيف الملحة والفورية وبناء القدرة على تخطيط التكيف وتنفيذه في الأجلين المتوسط والطويل. ولاحظت أيضاً أن ٢٩ مقترح مشروع تطلب الحصول على تمويل قدره ٢١٥ مليون دولار من دولارات الولايات المتحدة، منها ١٠ مشاريع تدعم بعض عناصر العملية المتعلقة بخطط التكيف الوطنية، قد أجازها من الناحية الفنية مرفق البيئة العالمية، لكنها لا تزال في انتظار التمويل حتى ٢ حزيران/يونيه ٢٠١٥.

١٣- وأبرزت الهيئة الفرعية للتنفيذ إمكانية استخدام أقل البلدان نمواً خططها واستراتيجياتها الوطنية القائمة المتعلقة بتغير المناخ، بما في ذلك برامج العمل الوطنية للتكيف وخطط التكيف الوطنية، باعتبارها أطراً استراتيجية للتعامل مع الصندوق الأخضر للمناخ.

١٤- ورحبت الهيئة الفرعية ببرنامج عمل فريق الخبراء لعام ٢٠١٥، الذي يشمل حلقات العمل التدريبية الإقليمية بشأن خطط التكيف الوطنية المتبقية في عام ٢٠١٥<sup>(١٠)</sup>.

١٥- وطلبت الهيئة الفرعية إلى فريق الخبراء أن يعد، بمساعدة الأمانة، ورقة معلومات عن معرض خطط التكيف الوطنية، وحلقات العمل التدريبية الإقليمية المشار إليهما في الفقرتين ٣ و١٤ أعلاه، على التوالي، بغرض التعريف بالخبرات والممارسات الجيدة والدروس المستفادة في التصدي للتكيف في أقل البلدان نمواً، كي تنظر فيها الهيئة الفرعية في دورتها الثالثة والأربعين (تشرين الثاني/نوفمبر - كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٥).

١٦- ولاحظت الهيئة الفرعية بتقدير استمرار فريق الخبراء في التعامل والتعاون بجمّة مع لجنة التكيف وغيرها من الهيئات المنشأة والبرامج في إطار الاتفاقية ومع مجموعة واسعة النطاق من المنظمات والوكالات والمراكز الإقليمية الأخرى ذات الصلة، فضلاً عن برامج وشبكات دعم عملية صياغة خطط التكيف الوطنية وتنفيذها.

(٨) بما في ذلك برنامج الدعم العالمي لخطط التكيف الوطنية لأقل البلدان نمواً، وبرنامج الدعم العالمي لخطط التكيف الوطنية للبلدان النامية التي ليست من أقل البلدان نمواً، والشبكة العالمية لخطط التكيف الوطنية.

(٩) على النحو المبلغ عنه في الوثائق FCCC/SBI/2015/6 و FCCC/SBI/2015/7 و FCCC/SBI/2015/8 و FCCC/SBI/2015/MISC.2.

(١٠) FCCC/SBI/2015/7، المرفق الثاني.

- ١٧- ولاحظت الهيئة الفرعية بتقدير التعاون بين فريق الخبراء والصندوق الأخضر للمناخ بشأن عملية صياغة خطط التكيف الوطنية وتنفيذها، وشجعت فريق الخبراء على مواصلة التعاون مع الصندوق الأخضر للمناخ على معالجة المسائل المتعلقة بوصول أقل البلدان نمواً إلى الصندوق الأخضر للمناخ.
- ١٨- وأحاطت الهيئة الفرعية علماً بالآثار التقديرية المترتبة في الميزانية على الأنشطة المقرر أن تنفذها الأمانة. وطلبت إلى الأمانة أن تضطلع بالإجراءات المطلوبة في هذه الاستنتاجات رهنأ بتوافر الموارد المالية.
- ١٩- ودعت الهيئة الفرعية الأطراف القادرة إلى مواصلة تقديم الدعم لتنفيذ برنامج عمل فريق الخبراء.
- ٢٠- وأوصت الهيئة الفرعية بمشروع مقرر بشأن تمديد ولاية فريق الخبراء، لكي ينظر فيه مؤتمر الأطراف ويعتمده في دورته الحادية والعشرين (تشرين الثاني/نوفمبر - كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٥؛ للاطلاع على نص مشروع المقرر، انظر الوثيقة FCCC/SBI/2015/L.13/Add.1).